

**JULY 21, 2019**

16th Sunday in Ordinary Time

**JULIO 21, 2019**

16° Domingo del Tiempo Ordinario

## **St. Bernard Catholic Church**

9647 E. Beach St. Bellflower, CA 90706

562.867.2337 [*Call Or Text*] | [www.stbernard-bellflower.com](http://www.stbernard-bellflower.com) | 562.867.4863 [*Fax*]

[sbcbellflower@gmail.com](mailto:sbcbellflower@gmail.com)

### **OFFICE HOURS— HORARIO DE OFICINA:**

Monday–Friday | Lunes—Viernes

9:00am–5:30pm

CLOSED | CERRADO 12:00pm–1:00pm (Lunch)

Saturday | Sábado | 9:00am–12:00pm

Sunday | Domingo | Closed | Cerrado



### **ST. BERNARD SCHOOL**

9626 Park St. Bellflower, CA 90706

562–867–9410

School Principal: Mr. Aaron De Loera

Vice–Principal: Mrs. Jackie Reyes

School Religion Coordinator:

Mrs. Varinia Lopez

**Parish Administrator:** Fr. Toribio Gutierrez, C.M. • **Student Resident:** Fr. Luke Duruemezuo • **Deacon** Dn. Rafael Riera

### **SCHEDULE OF SERVICES | CALENDARIO DE SERVICIOS**

#### **•SATURDAY MASS.**

8:00 AM & 5:00 PM (English)

#### **•SUNDAY MASSES/ MISA DOMINGO.**

7:30 AM • 9:00AM • 11:00 AM (English) 6:00 PM (Youth) 1:30 PM (Español)

#### **•WEEKDAY MASSES.**

8:00 AM & 6:15 PM (English)

#### **•HOLY DAY MASSES OF OBLIGATION.**

Vigil: 8:00 AM • 6:15 PM • 7:30PM (Español)

#### **•CONFESSIONS/CONFESIONES: Saturday | Sábado 3:30 PM – 4:45 PM**

.....or call the priest to schedule an appointment.

**FR. TORIBIO (562) 867-2337 Ext. #109** : Spanish/English

**Email:** [frtoribiogutierrez@gmail.com](mailto:frtoribiogutierrez@gmail.com)

**FR. LUKE (562) 867-2337 Ext. #114** : English

**Email:** [frlukeduru@yahoo.com](mailto:frlukeduru@yahoo.com)

### **BAPTISM CLASSES |**

*Register one month in advance in the office.*

**Class in English— Every 1st Saturday of the month—  
Friendship Hall at 10am**

**Baptismals—3rd Saturday of the month at 10am**

### **RELIGIOUS EDUCATION | 562-925-9886**

First Holy Communion Preparation Classes

**Saturday 9AM– 10:30AM**

**Confirmation. Sunday 4:00 PM–5:30 PM**

**Wednesday 7:00PM–8:30PM**

### **RITE OF CHRISTIAN INITIATION.**

**RCIA. Sunday 10:30AM–12PM** : School Room 4

### **CLASES PRE–BAUTISMAL.**

*Registrar un mes de anticipación en la oficina.*

**Clases en Español—Primer Lunes del mes a las 7pm en  
el Parish Hall**

**Bautismo—4° Sábado del mes—10am**

### **EDUCATION RELIGIOSA | 562-925-9886**

Preparación Para la Primera Comunión

**Sábado 9AM– 10:30AM**

**Confirmación. Domingo 4:00 PM–5:30 PM**

**Miércoles 7:00PM–8:30PM**

### **RITO DE LA INICIACION CRISTIANA**

**RICA : LUNES 7PM–9PM:** Friendship Hall

**EXPOSITION TO THE BLESSED SACRAMENT.****EXPOSICION DEL SANTISIMO.**

First Friday of the month from 7:00p.m. to 12 Midnight  
 Primer Viernes de cada mes 8:30p.m. a 12 a.m.

**WEDDINGS | BODAS: Fr. Toribio**

Please contact the parish office 6 months prior to date.  
 Favor de contactar la oficina con 6 meses de anticipación.

**QUINCEANERAS: Sp. Fr. Toribio | Eng. Fr. Luke**

Please contact the parish office 3 months prior to date.  
 Favor de contactara la oficina con 3 meses de anticipación.

**Groups / Program Activity Schedule**

Estudio de Biblia: Lunes 7PM — Salón 4 de la Escuela  
 El Shaddi Prayer Group: Monday's at 7PM — Church  
 Pantry/Dispensa: Tuesday/Martes 11AM-1PM — Garages  
 Clase de Autoestima (P. Toribio): Martes 7PM— Salón chico (12+)  
 Grupo Matrimonial: Miércoles 7PM— Salón chico  
 Grupo de Oración: Jueves 7PM — Salón chico  
 Bereavement: 3rd Monday of the month— Rectory  
 (Conference Room)  
 Respect for Life: 3rd Friday of the month— Church  
 Two-Hearts: 3rd Friday of the month— Music Room: 7PM

**MISSION STATEMENT:**

*We, the multi-cultural community of St. Bernard are loved and called by God to continue the mission of Jesus, reaching out beyond our boundaries to embrace the Universal Church. We are commissioned by Christ to spread HIS Word through community worship and the use of our God-given talents. With the guidance of the Holy Spirit, we commit ourselves to make Christ visible by: respecting all people, becoming positive examples, and sharing responsibility for the needs of others.*

**Declaración de Misión**

*Nosotros, Como comunidad multicultural de San Bernardo, con amor fuimos llamados por Dios para continuar la misión de Jesús, para seguir edificando la Iglesia Universal. Nosotros fuimos comisionados por Cristo para llevar SU Palabra a toda la comunidad evangelizando, unidos y usando todos nuestros talentos que Dios nos dio. Con la guía del Santísimo Espíritu, nos comprometemos a hacer visible a Cristo en: Respetar a toda la gente, ser un ejemplo positivo, y compartir responsablemente las necesidades de los demás.*

**Coffee Hour**

When: Sunday's from 8:00am-12:00pm  
 in the Friendship Hall.

Hosted By:

July 21: Devine Mercy

July 28: Lectors

August 4: Ministros de Eucaristía

**FUNERALS | FUNERALES**

Please contact Mortuary first. St. Bernard Bereavement Support Group will later come in contact with you. Por favor, póngase en contacto con la Funeraria primero. La oficina luego se pondrá en contacto con usted.

**ANOINTING OF SICK | UNCIÓN DE LOS ENFERMOS**

Please call the Parish Office \ Favor de llamar la oficina .

**Emergency sick calls: 213-944-6097**

**Para emergencias: 213-944-6097**

*Anointing of the sick is a sacrament for all . Whether or not they are in danger of death. We anoint at home when it is impossible to transfer the sick person to the temple.*

**FINANCIAL REPORT | REPORTE FINANCIERO**

· Envelopes / Sobres: \$4,909.50

· Plate / Canasto: \$2,726.50

· First Friday: \$239.00

· Novena Wednesday: \$191.01

· Coffee Hr: \$122.00

· Parochial Improvement: \$252.00

· Pantry: \$25.00

· National Needs Collection: \$9.00

**SECOND COLLECTION: 7/21/19**

**NATIONAL NEEDS COMBINED COLLECTION**

### **CAMP BERNARD 2019:**

A Big Thank you to Josie for organizing a Summer Camp under the guidance of Ron Armendariz with a wonderful group of Volunteers these past weeks. They cared for more than 30 children and kept them busy and learning with sports, dance, drama, art and STEM activities. Their service to our community is a blessing. Special thank you to parishioners and parents who made donations to make this summer program possible.

Muchas gracias a Josie por organizar un campamento de verano bajo la dirección de Ron Armendáriz con un maravilloso grupo de voluntarios en las últimas semanas. Cuidaron a más de 30 niños y los mantuvieron ocupados y aprendiendo con deportes, danza, teatro, arte y actividades STEM. Su servicio a nuestra comunidad es una bendición. Gracias especiales a los feligreses y padres que hicieron donaciones para hacer posible este programa de verano.



### **CANDLES:**

Candles are sold in the candle room by the West entrance of the Church before and after each Mass. Thank you to our volunteers who are helping sell candles after each mass. There are candles available in office during office hours only. Those candles being purchased outside our Church will be removed from our candle holders due to safety purposes. Parishioners who take candles home, please use with extreme caution. Candles should not be left unattended and placed in a safe space where they won't fall. Please return any empty candle containers for candles purchased here at St. Bernard. Thank you.



We are looking to form teams to work our BINGO fundraiser. If you are interested in assisting with this important fundraiser, please contact the parish office.



All are welcome to attend our Adoration to the Blessed Sacrament service. Adoration is held every first Friday of the month after the 6:15pm mass and concludes at midnight.

Todos son bienvenidos a asistir a nuestro servicio de Adoración al Santísimo Sacramento. La adoración se lleva a cabo cada primer viernes del mes después de la misa de las 6:15 pm y concluye a la medianoche.

### **NO PARKING:**

Just a friendly reminder, there is no parking on the church side of East Beach Street during the weekends.



### **NO ESTACIONAR:**

Solo un recordatorio amistoso, no hay estacionamiento en el lado de la iglesia de East Beach

**MASS INTENTIONS FOR THE WEEK /  
INTENCIONES DE LA SEMANA.**

**SUNDAY, JULY 21, 2019**

7:30am: Alida, Nicolaas, & Eddie Koot†

9:00am: All Souls

11:00am: Carmen Ridenour. H.B.

Lina Pena & Family Sp. Int.

Donald & Flora Yballe Wed. Ann.

1:30am: Nasaria Toobar Sp. Int. Hector Sanchez, Sp. Int

Ismael Chavez†

6:00pm: All Souls

**MONDAY, JULY 22, 2019**

8:00am: Alfred Ojeda† Mary Evangelista†

Simeon Linsangan † Luz Sorini, Thanksgiving

Raphael & Dionesia Cageaest†

6:15pm: Clouet Elchico H.B.

**TUESDAY, JULY 23, 2019**

8:00am: Dr. Yukari Kawamoto†

6:15pm: Anthony Gurrola†

**WEDNESDAY, JULY 24, 2019**

8:00am: Francisco Pamaran†

6:15pm: Fr. Ed Broom Sp. Int.

Elton Adricula, H.B.

Dennis & Marilyn Adricula, Weding Anniversary

**THURSDAY, JULY 25, 2019**

8:00am: Josefina C. Blankas, H.B.

6:15pm: Santiago & Maria Mendoza†

**FRIDAY, JULY 26, 2019**

8:00am: Andres Olano†

6:15pm: Ruben Reyes†

**SATURDAY, JULY 27, 2019**

8:00am: Joseph Sanfelippo†

Elsa de Belen†

5:00pm: All Souls

***If you would like your mass intention to be placed in bulletin,  
please have intention turned into the office 2 weeks prior to  
intended date. \*Deadline: Every Tuesday\****

*Please write the name of whom your intention is intended for  
down bellow and place it in Office rectory mailbox with a sug-  
gested donation of \$10.00. You can always make your mass in-  
tention directly in the office during hours of service*



Name: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_/\_\_\_\_/2019    Time: \_\_\_\_\_ am / pm

Intention: \_\_\_\_\_



## Saint Bernard Community!

Please visit our new website, [www.saintbernardcc.org](http://www.saintbernardcc.org).

It is still a work in progress, although you can view mass schedule, the latest and archived bulletins, sacraments, parochial improvements, and upcoming parish events.



### ST. BERNARD OPEN REGISTRATION!

Come and see how St. Bernard School can prepare your child for heaven, college, and career. Please stop by our office (located behind the church building) or call us at 562-867-9410 for more information.

Venga y vea cómo la escuela St. Bernard puede preparar a su hijo para el cielo, la universidad y una carrera. Visite nuestra oficina (ubicada detrás del edificio de la iglesia) o llámenos al 562-867-9410 para más información.

### FESTIVAL BANNER:

We are asking if anyone has pictures of our Festival from previous years to please email them to [sbcbellflower@gmail.com](mailto:sbcbellflower@gmail.com)

**Subject: Festival**

These pictures will be used and printed for this year's festival banner. Thank you for your help!

Preguntamos si alguien tiene fotos de nuestro Festival de años anteriores para enviarlas por correo electrónico a [sbcbellflower@gmail.com](mailto:sbcbellflower@gmail.com)

**Asunto: Festival**

Estas fotos serán usadas para la edición del festival.  
¡Gracias por tu ayuda!

### CHOIR:

We invite current youth choir members and anyone wanting to join our Sunday, 6pm mass choir, to attend the choir rehearsal on Tuesday's from 6:30-8:30pm in the music room.



Invitamos a los miembros actuales del coro juvenil y a cualquier persona que desee unirse a nuestro coro de misa de las 6 pm del domingo, para asistir al ensayo del coro los martes de 6:30-8:30pm en el salón de música.

## Registrations for Religious Education & Confirmation

Please gather the following documents before coming to register your children:

- Parents catholic marriage certificate
- Child's baptism certificate
- Parents should be registered parishioners at St. Bernard with a minimum of two years.

When registering for Confirmation, child's 1st Communion certificate is required in addition to requirements stated above.

*Parents who have not received their sacraments, please call the parish office and make an appointment to see Fr. Toribio. Registration dates will be announced soon.*

Inscripciones para la Educación Religiosa & Confirmación.

Comience a reunir los siguientes documentos para registrar a sus hijos:

- Certificado de matrimonio católico de los padres
- Certificado de bautismo infantil.
- Los papas deberán estar registrados en la Parroquia con un mínimo de dos años.

Si se está registrando a su hijo/hija para la Confirmación necesita el certificado de primera comunión del niño.

*Padres que no han recibido sus sacramentos, por favor llamen a la oficina de la parroquia y hagan una cita para ver al Padre. Toribio Las fechas de registro serán anunciadas próximamente.*

In the month of October, a preparation course for the sacrament of confirmation will begin. This course is intended for adults who have been baptized and have received their first communion. This course will be from October 15, 2019—January 4, 2020. If you are interested please contact the Parish Office.

En el mes de octubre iniciará un curso de preparación para el sacramento de la confirmación. Este curso está destinado adultos que han sido bautizados y han recibido y a la primera comunión. Interesados favor de ponerse en contacto con la oficina parroquial. El curso comenzará el 15 de Octubre del 2019 y finalizará el 4 de enero del 2020.

St. Bernard Catholic Church

Bulletin #913002

Editor: Tanya Rodriguez

562-867-2337

Bulletin for Sunday

July 21, 2019